



Havið náttpott og spaka við!

Náttúrudálingin í sambandi við ferðafólkastreymin í summar hefur havt óhepnar avleiðingar — bæði fyri náttúruna og bygðafólk, sum eru serliga útsett fyri óhumska. Nú hefur landsstýrið gjørt av at seta pening av á figgjarlógini, so fyrstu wc-húsini kunna byggjast áðrenn komandi summarfrítið.

Fólk geva seg til kennis, tá tú minst varir tað — so leiðis eisini við grein í Sosialinum í farnu viku, tá skrivað varð um dálingina í náttúru okkara, tí ferðafólk ikki sleppa á wc, tá tey ferðast á bygðunum. Úrslitið er, at manna-trekkur sløðist allastaðni, og at bygðafólk t.d. ikki fær hoyggjað, tí dálingin er so umfevnandi.

Við náttpotti á baki

Ein lesari helt, at teir í vøkru ferðamannafaldarunum áttu at sett tekning av ferðafólki við náttpotti á bakinum!

So kundi verið skoytt uppí, at ein spaki eisini átti at verið tókur.

Annar lesari segði frá umstøðunum í Havnini í fjørutíðunum, tá ein vinmaður hansara í sini trongd var farin inn í Amtsmansgarðin at pissa. Amtsmanskonan hevði sæð hann í vindeyganum og nevað eftir ólukkudýrinum, men hesin hevði mis-skilt konuna. Hann helt, at hon bjóðaði sær innar!

Ti visti lesarin frá at siga, at tað var ólógligt at pissa á alfaraveg. Tað hevði amtmanstonan sagt vinmanninum í sini tíð.

Ikki petti frægari í Havn

Havnarmaðurin heldur ikki, at stóðan í Havnini er petti betri enn á bygð. Hann mintist, tá alment wc var á Busatanga og í Vágshotni, men helt, at

tað var lógið, at umstøðurnar vóru verri í dag, nú fólkatalið í høvuðsstaðnum er fleirfaldað.

Dømið er fótbóltsvøllurin í Gundadali, har nógvar fólk savnast til dystirnar. Har er eitt wc, sum kann rúma eini fyra fólkum í senn. Havnarmaðurin heldur, at mannfólk tí noyðast at pissa uttanfyri, og at teir eisini gera tað.

Úrslitið er óhumska og ringur roykur. Tá hevði verið betri at grava eina veit kring wc bygningin. So kundu mannfólk nýtt veitina, og konufólk tey fyra wc'ini inni í húsnum.

Ferðafólkaóskilið í Bø

Ein lesari í Bø í Vágum var fegin um, at stóru trupulleikarnir hjá teimum at enda vóru komnir upp á prent.

Hon er bóndakona og hefur í fleiri ár stríðst við bygðarráðið um at fáa viðurskiptini í rættlag.

Bóndakonan: Hjá okkum er ferðafólkaóskilið út av lagi trupult, tí her koma ferðandi og seta seg, har tey eru stødd!

Og vulgiga fá teirra hava eyga fyri náttúruni, og hvussu dálingin ávirkar umhvørvið og arbeiðið her.

— Vit hava eitt bostykki, sum vit plaga at nýta til vetrarfóður. Í fjør mistu vit tvær kyr, tí tær høvdu eti brot av flöskum.

— Mannatrekkur sløðist allastaðni, brúktar papp-

irslæur, flöskur og annað rusk, sum ferðandi leggja eftir seg, — umframt at

tey tjalda og seta stórar bilar inn á bein.

— Vit hava roynt at seta skelti upp, men tað hefur verið til fánýtis. Royndirnar at tosa við ferðafólkið hefur í flestu forum ikki loyst trupulleikarnar. Tey gera bert sum teimum lystir.

— Eg skilji væl, at ferðafólk vilja vitja Føroyar, og eg havi heldur einki móti tí — bert viðurskiptini vóru í lagi.

— Tey eins og vit eru ikki heil!

Sum nú er, verður alt bara tveitt út á bygðirnar til bygðafólkið at taka sær av.

— At enda vil eg siga, at tað er væl gjørt at bjóða ferðafólki hendavegin, tá tað er upp á »bekostning« av okkum!

Avleiðingarnar hava verið nógvar — partur av bønnum kann ikki hoyggja-

ast, tí hvør troystar sær at hoyggja í lorti? Úrslitið er, at vit noyðast at koyra hoyggjið burtur, hóast vit bera tøð á hvørjum ári.

Landsstýrið fund um málið

Karolina Petersen, landsstýrskvinna í kommunumálum, sigur við Sosialin, at landsstýrið hefur havt fund um ferðamannaóskilið.

Í farnu viku var málið framtíðin fyrsta sinni, og nú hósdagin varð málið tikið upp aftur á landsstýrisfund.

Karolina Petersen: — Landsstýrið gjørdi av at taka málið upp í sambandi við figgjarlógina.

— Av tí at tað er so langt komið út á árið, verður tað ov seint í ár. Tí er betri at fáa eina skipan fyrri, hvussu hesir trupulleikar kunna loysast.

— Landsstýrið er ikki móti at gjalda ávisan part av ilögum til eitt wc-hús, men serliga eru tað ávisar bygdir, t.d. endastøðirnar hjá bussleiðini, ið hava serliga stórar trupulleikar av hesum.

— Fyribils kann eg upplýsa, at vit fara at gera nakað við málið, og at endalig avgerð er í eygsjón um stutta tíð.

— Hvussu hesi wc-hús skulu rekast, fara vit at tosa um við Ferðamannamiðstöðina. Stornurin er ein natúrligur partur í hesum máli, sigur Karolina Petersen at enda.

Dagney Joensen

Endurbúgvingarstovan



Endurbúgvingarstovan hefur fingið nýggjan stjóra.

Hósdagin setti landsstýrið Poul Johannes Johansen í starvið, sum Marjun Sigurðsdóttir hevur havt um hendir, til hon tók við sum deildarleiðari á Almannaðstovuni.

Poul Johannes Johansen er útbúgvinn sosialráðgevi frá 1976. Hann starvaðist í nýggju ár sum deildarleiðari í býráðnum, har hann hevði sosialu deild og mentanardeildina sum sitt virkisøki.

Poul Johannes Johansen er 46 ára gamal.

Heimavegleiðari

Eitt starv sum heimavegleiðari hjá Andveikraverndini verður hertið lýst leyst til setan 15. september 1988.

Tann, ið settur verður, skal hava lokið prógv sum pedagogur, skal hava kunntleika til føroyskt mál og duga at orðbera seg á skrift.

Eisini er tað ein treyt, at tann, ið sett/ur verður, skal hava viðkomandi arbeiðsroyndir eftir lokið prógv.

Heimavegleiðarin skal, í samarbeiði við hinum starvsfólkunum á sosialu deildini, veita stuðul til húskir kring landið við heimabúgvandi evnaveikum. Somuleiðis luttekur heimavegleiðarin, eftir nærri avtalu, í teimum arbeiðsuppgávunum, ið annars verða røktar av sosialu deildini.

Umsóknin skal stílast til Almannaðstovuna og sendast saman við próvskjali o.ø. til: Andveikraverndina, sosiala deildin, Jekaragøta 8, postrúm 1337, áðrenn 1. september 1988.

Nærri upplýsingar um lön, setanartreytir o.á. fáast við at venda sær til sosialu deild hjá Andveikraverndini tlf. 14822.

HONDA

lak&rust

garanti

-findes ikke bedre